

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren	Fabrikmarke SCHMELZER	Typ Hytrac 350 S	Typenschein-Nummer CH 5772 01
-------------------------------------	--------------------------	---------------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "HYTRAC 350 S" hinten oben auf Steuerpult.  
 "H 350 S" auf Hersteller-Plakette rechts vorne auf Motordeckel.

Fahrgestellnummer eingeschlagen rechts vorne auf Vorderachsaufhängung und auf Hersteller-Plakette.  
 Motorkennzeichen eingeschlagen "EDK 2" links seitlich auf Motorblock eingegossen.  
 Hersteller SCHMELZER Maschinenfabrik Neustadt/Importeur OTTO RICHEL AG, Baden

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>auf Hinterräder</u>	MOTOR Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u>
Lenkung <u>Mitte</u> Lenkhilfe _____	Marke <u>EICHER</u> Treibstoff <u>D</u>
Betriebsbremse <u>mechanisch, IB, auf Antriebswellen.</u>	Typ <u>E D K 2</u>
Hilfsbremse <u>mech., IB, auf</u> Dauerbremse _____	Lage <u>vorn</u> Anz. Zyl. <u>2</u>
Stellbremse <u>Antriebswellen</u> Anhängerbr. _____	Bohrung <u>100</u> Hub <u>125</u>
Getriebeart <u>mechanisch</u> Anz. Gänge <u>6</u>	Hubraum <u>1963</u> cm <sup>3</sup> Steuer-PS <u>10,0</u>
Diff. Sperre <u>mech.</u> Zughaken _____ Höchstgeschwind. <u>20</u> km/h	Leist.-PS <u>30</u> (DIN) bei <u>2000</u> U/min
KAROSSERIEFORM <u>Grabenbagger</u> Anz. Türen _____	Kühlung <u>Luft</u>
_____ Schiebedach _____	Lärm <u>89</u> dB (A) bei <u>2200</u> U/min
Anz. Plätze : TOTAL <u>1</u> ; vorn _____ ; Mitte <u>1</u> ; hinten _____ ; Stehplätze _____	Lärmdämpfung <u>1/Topf 310 x Ø 140</u>

ABMESSUNGEN	Spurweite V <u>*</u> )	H <u>*</u> )
	Spurkreis L <u>7,0</u> R <u>6,3</u>	
Achsabstand	<u>1670</u> / ( ) / ( )	
	<u>Aussenabmessungen</u>	<u>Innenabmessungen</u>
Länge	<u>4500</u>	_____
Breite	<u>*</u> )	_____
Höhe	<u>2680</u>	_____
Ueberhang V	<u>680</u>	_____
H	<u>2150</u> <u>+</u> )	_____
S	_____	_____

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	<u>650</u>	_____	<u>1830</u>	<u>2480</u>
Nutzlast (inkl. <u>500 kg</u>	_____	_____	_____	_____
Total <u>Zusatzgewicht</u> )	_____	_____	_____	<u>2480</u>
Fabrik-Garantie	<u>795</u>	_____	<u>2380</u>	<u>2850</u>
Reifen-Dimens.	<u>5.00-15(6PR)</u>	_____	<u>9.5-24(8PR)</u>	_____
Tragkraft p. Achse	<u>680(2,25)</u>	_____	<u>1830(2,0)</u>	_____
Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht			_____ kg
	Anhangelaast			_____ kg

AUSRÜSTUNGElektr. Anlage 12 V

Fernlicht \_\_\_\_\_ Lichthupe \_\_\_\_\_  
 Abblendlicht 2/HELLA K 11095 Standlicht 2/HELLA K 11095  
 Markierlicht \_\_\_\_\_ Nebellampen \_\_\_\_\_  
 Warnvorrichtung 1/elektr. (1-Ton) Lautstärke 82 (dB) A  
 Scheibenwischer \_\_\_\_\_ Waschanlage \_\_\_\_\_  
 Schlusslicht 2/ R (E) Rückstrahler 2 + 2/ I (E)  
 Stoplicht \_\_\_\_\_ Rückfahrlampen \_\_\_\_\_  
 Kontroll-Nr. -Bel. \_\_\_\_\_ Schildform Hochformat/Langformat  
 Rückspiegel 1/links sep. Geschw.-Messer km/h  
 Richtungsblinker 4/HELLA  
 Vorn 2/K 12716 g seittl. \_\_\_\_\_ hinten 2/ K 12716 g  
 Warnblinkanlage 4/Blinker mit Kontrolllampe  
 Zusätzliche Lichter \_\_\_\_\_

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren  
 Marke & Typ SCHMELZER Hytrac 350 S  
 Typenschein-Nummer CH 5772 01  
 Karosserieform Grabenbagger  
 Plätze : Total 1 (Vorn) \_\_\_\_\_  
 Leergewicht 2480 Treibstoff D  
 PS 10,0  
 Nutzlast \_\_\_\_\_ Hubraum 1963  
 Gesamtgew. 2480 Anhängelast \_\_\_\_\_  
 Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

BEMERKUNGEN, ÄNDERUNGEN und AUFLAGEN: Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz. = 12 49 84

\* ) Spurweite veränderlich: Vorn: 665 - 1110mm / Hinten: 710 - 1210mm Gesamtbreite: 920 - 1420mm ) Ist bei der Einzel-  
 abnahme zu prüfen.

+ ) Ueberhang hinten: Zulässig gem. Einzelverfügung Pol.Abt. vom 7.10.1971

Eintrag im Fahrzeugausweis, Seite 4:

- Arbeitsgerät sowie seitliche Ausleger, müssen für die Strassenfahrt gesichert werden.
- Gelb/schwarz markierte Tafel hinten, mit montierter Beleuchtung, muss bei Ueberführungsfahrten angebracht sein.
- Zusatzgewichte vorn erforderlich; (500 kg).

Ort und Datum der Prüfung

Zürich, den 15.9.71

Die Prüfungskommission